

LG **CE 0168** P/N: MMBB0392613 (1.0)

Ghidul utilizatorului LG-A110 - Română

Acest ghid vă ajută să înțelegeți noul dvs. telefon mobil. Acesta vă oferă explicații utile ale caracteristicilor telefonului dvs.

Anumite informații din acest manual pot fi diferite față de telefonul dvs., în funcție de software-ul telefonului sau de operator.

Casarea aparatelor dvs. vechi

- Când simbolul unui coș de gunoi marcat cu o cruce este atașat unui produs, înseamnă că produsul respectă Directiva Europeană 2002/96/CE.
- Toate echipamentele electrice și electronice nu trebuie aruncate utilizând fluxul deșeurilor menajere, ci depozitate la puncte de colectare, înlocuite de către autoritățile locale sau guvernamentale.
- Depozitarea corectă a aparatelor dvs. învechite vă ajută la prevenirea consecințelor negative asupra mediului înconjurător și a sănătății populației.
- Pentru informații suplimentare privind depozitarea aparatelor dvs. învechite, vă rugăm să contactați biroul primăriei, serviciul de depozitare a deșeurilor sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.



Telefonul dvs.



Orificiu pentru curea de mână

Difuzor

Afișaj

Taste rapide
Fiecare dintre aceste taste efectuează funcțiile indicate de textul de pe afișaj, care se află chiar deasupra lor.

Tasta Trimitere
Puteți forma un număr de telefon și puteți răspunde la apeluri.

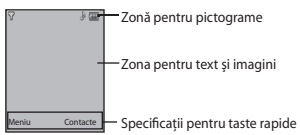
Taste de navigare
Utilizați această tastă pentru a accesa rapid funcțiile telefonului.
 ▲ : Alarmă
 ▼ : Contacte
 ◀ : Calendar
 ▶ : Mesagerie

Tasta Terminare/Pornire
Vă permite să deschideți sau să închideți telefonul, să încheiați convorbirile sau să reveniți în modul de așteptare.

Tastele alfanumerice
În majoritatea cazurilor, tastele numerice sunt utilizate pentru a introduce un număr de caractere.

Mufă pentru căști/Port de încărcare

Informații despre afișare



Zonă pentru pictograme

Zonă pentru text și imagini

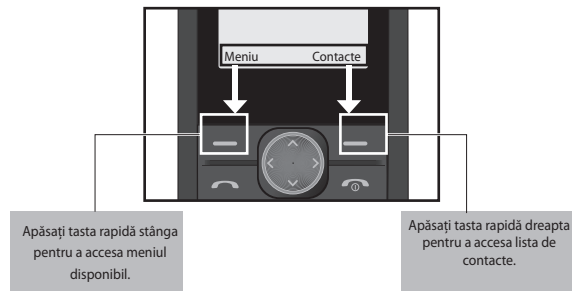
Specificații pentru taste rapide

Pictogramele de pe ecran

	Indică nivelul semnalului de rețea.
	Indică nivelul de încărcare a bateriei.
	Indică mesaj(e) text noi.
	Indică mesaj(e) vocale noi.
	Indică faptul că alarma este setată.
	Indică faptul că telefonul utilizează setările Silentios.
	Indică faptul că telefonul utilizează setarea Exterior.
	Indică faptul că telefonul utilizează setarea Căști.
	Indică faptul că toate apelurile sunt redirecționate către alt număr.
	Indică faptul că telefonul este în modul avion.
	Indică o programare(programări) nouă(noi).

Meniu și opțiuni

Telefonul dvs. dispune de un set de funcții care vă permite să îl personalizați. Aceste funcții sunt aranjate în meniuri și submeniuri, care pot fi accesate prin tastele rapide stânga și dreapta. Eticheta din partea de jos a afișajului, care apare imediat deasupra tastelor rapide, indică funcția curentă a acestora.



Meniu Contacte

Apăsati tasta rapidă stânga pentru a accesa meniul disponibil.

Apăsati tasta rapidă dreapta pentru a accesa lista de contacte.

Efectuarea unui apel din Contacte

- Apăsați pentru a deschide agenda telefonică.
- Utilizând tastatura, introduceți prima literă a numelui contactului pe care doriți să-l apelați.
- Pentru a parcurge contactele, utilizați tastele de navigare sus și jos și pentru a parcurge diferitele numere utilizate de acestea, utilizați tastele de navigare stânga și dreapta.
- Apăsați pentru a iniția apelul.

Acceptarea și respingerea unui apel

Când sună telefonul, apăsați **Acceptați** sau apăsați pentru a răspunde. În timp ce telefonul dvs. sună, selectați **Silentios** pentru a dezactiva soneria. Această opțiune este ideală dacă ați uitat să schimbați profilul în **Silentios** pe durata unei întâlniri. Apăsați sau **Respingere** pentru a respinge apelul primit. **SFAT!** Puteți modifica setările telefonului dvs., astfel încât să preluați apelurile în diferite moduri. Apăsați **Meniu**, selectați **Setări** și alegeți **Apel**. Selectați **Mod de răspuns** și alegeți numai dintre **Orice tastă** sau **Tasta apel**.

Modificarea setărilor apelului

Puteți seta meniul relevant pentru un apel. Apăsați **Meniu**, selectați **Setări** și alegeți **Apel**.
 • **Redirecționarea apelurilor** – Selectați metodele de redirecționare a apelurilor.
 • **Apel în așteptare** – Activați sau anulați apel în așteptare.

Verificarea listei apelurilor

Puteți verifica înregistrarea tuturor apelurilor, a apelurilor nepreluete, formate și primite și durata apelurilor. Numărul și numele (dacă sunt disponibile) sunt afișate împreună cu data și ora efectuării apelului. De asemenea, puteți vedea de câte ori ați sunat. Apăsați **Meniu**, selectați **Istoric apeluri**.

Meniu 3. Istoric apeluri

Puteți verifica înregistrarea tuturor apelurilor, a apelurilor nepreluete, formate și primite și durata apelurilor. Numărul și numele (dacă sunt disponibile) sunt afișate împreună cu data și ora efectuării apelului. De asemenea, puteți vedea de câte ori ați sunat.

- Toate apelurile:** Afișează toate cele trei tipuri de liste după oră (Apeluri recepționate/Numere formate/Apeluri nepreluete).
- Apeluri nepreluete:** Această opțiune vă permite să vizualizați ultimele 40 de apeluri nepreluete.
- Apeluri efectuate:** Această opțiune vă permite să vizualizați ultimele 40 de apeluri efectuate (reușite sau încercate).
- Apeluri primite:** Această opțiune vă permite să vizualizați ultimele 40 de apeluri primite.
- Durată apelului:** Utilizați această opțiune pentru a vizualiza durata apelurilor primite și efectuate.

Meniu 4. Jocuri

Telefonul dvs. LG-A110 este dotat cu jocuri preîncărcate care să vă distreze în timpul liber. Apăsați pe **Meniu** și selectați **Jocuri**.

Meniu 5. Mesagerie

- Trimiterea unui mesaj**
- 1 Apăsați pe **Meniu**, selectați **Mesagerie** și alegeți **Mesaj nou**.
- 2 Se va deschide un editor de mesaje nou. Setarea implicită a editorului de mesaje este modul SMS.
- 3 Introduceți mesajul utilizând modul predictiv T9 sau modul **Abc manual**. Puteți comuta modul de introducere text apăsând .
- 4 Apăsați **Opțiuni** și alegeți **Inserare** pentru a adăuga un **Simbol**, un **Șablon**, un **Contact**, o **Carte de vizită**.
- 5 Apăsați **Trimitere la**.
- 6 Introduceți numărul de telefon sau apăsați **Opțiuni** și selectați **Contacte** sau **Listă recentă** pentru a deschide lista de contacte, selectați numărul și apăsați **Inserare**, apoi opțiune.
- 7 Apăsați **Trimitere**.
- **Primite:** Veți fi înștiințați când ați primit un mesaj. Acesta va fi salvat aici.
- **Șchițe:** Acest meniu afișează mesajul salvat.
- **De trimis:** Acest meniu vă permite vizualizarea mesajului care este pe punctul de a fi trimis sau care nu a putut fi trimis.

Schemă meniu

1. Calendar 2.1 Căutare 2.2 Contact nou 2.3 Apelări rapide 2.4 Copiați tot 2.5 Stergeți tot 2.6 Starea memoriei 2.7 Informații	5. Mesagerie 5.1 Mesaj nou 5.2 Primite 5.3 Schițe 5.4 De trimis 5.5 Trimis 5.6 Ascultați mesageria vocală 5.7 Mesaj informativ 5.8 Șabloane 5.9 Setări	7.3 Cronometru 7.4 Convertor unități 7.5 Ora în lume 7.6 Servicii SIM
2. Contacte 2.1 Căutare 2.2 Contact nou 2.3 Apelări rapide 2.4 Copiați tot 2.5 Stergeți tot 2.6 Starea memoriei 2.7 Informații	6. Profiluri 6.1 General 6.2 Silentios 6.3 Vibrații 6.4 Afară 6.5 Mod Aeronavă 6.6 Căști	8. Organizator 8.1 Alarmă 8.2 Memo 9. Setări 9.1 Dată & Oră 9.2 Limbă 9.3 Afișaj 9.4 Apelare 9.5 Blocare automată a tastaturii 9.6 Securitate 9.7 Mod economic 9.8 Selectare rețea 9.9 Resetări 9.0 Starea memoriei

Meniu 5. Mesagerie

- **Trimis:** Acest meniu vă permite să vizualizați mesajele deja trimise, inclusiv ora și conținutul acestora.
- **Ascultați mesagerie vocală:** Acest meniu vă oferă o modalitate rapidă de accesare a centrului de mesaje vocale.
- **Mesaje informativ:** Mesajele serviciului de informații sunt mesaje text trimise de rețea către telefonul dvs.
- **Șablon:** Lista conține mesaje predefinite. Puteți vizualiza și edita mesajele șablon sau puteți crea mesaje noi.
- **Setări:** Acest meniu permite setarea caracteristicilor furnizorului de servicii de rețea.

Introducerea textului

Puteți introduce caractere alfanumerice utilizând tastatura telefonului. De exemplu, salvarea numelor în Contacte, scrierea unui mesaj, crearea evenimentelor programate din calendar, toate acestea necesită introducerea de text. În telefon sunt disponibile următoarele metode de introducere a textului: modul predictiv T9, modul ABC și modul 123.

Note: Unele câmpuri permit un singur mod de introducere a textului (de ex., câmpurile pentru numerele de telefon din agenda telefonică).

Meniu 5. Mesagerie

Modul predictiv T9

Modul T9 utilizează un dicționar încorporat pentru a recunoaște cuvintele pe care le scrieți în funcție de ordinea tastelor atinse. Atingeți tasta cu numărul asociat literei pe care doriți să o introduceți și dicționarul va recunoaște cuvântul după ce ați introdus toate literele.

Modul ABC manual

Acest mod vă permite să introduceți literele prin apăsarea tastei care conține litera respectivă a dată, de două, de trei sau patru ori, până când este afișată litera dorită.

Modul 123

Tastați numere utilizând o singură apăsare de taste pentru fiecare cifră. De asemenea, puteți adăuga numere în modul pentru litere, menținând apăsată tasta dorită.

Meniu 6. Profiluri

Vă modificați profilul, apoi alegeți din General, Silentios, Numai vibrație, Exterior, Mod avion și Căști.
 • **General:** După configurarea acestui profil, indicatorul va fi afișat pe ecranul de așteptare.

Instalarea cartelei SIM și încărcarea bateriei

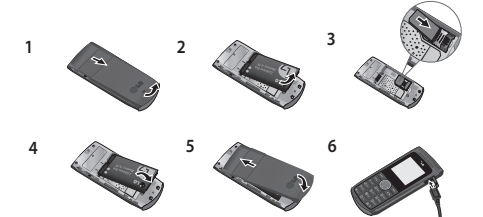
Instalarea cartelei SIM

Când vă abonați la o rețea de telefonie celulară, vi se oferă o cartelă SIM pentru conectare, care conține detaliile abonamentului dvs., precum codul PIN, alte servicii opționale disponibile și multe altele.

Important! Cartela SIM și contactele din aceasta pot fi avariate foarte ușor dacă acea cartelă este zgâriată sau indoită, astfel încât este bine să fiți atenți când inserați, manevrați sau scoateți cartela. Păstrați toate cartelele SIM într-un loc unde copiii mici nu pot ajunge.
 › numai SIM de 2 G/2,5 G acceptat

Ilustrații

- 1 Deschideți capacul bateriei
- 2 Scoateți bateria
- 3 Inserați cartela SIM
- 4 Introduceți bateria
- 5 Închideți capacul bateriei
- 6 Încărcați bateria



AVERTISMENT: Nu scoateți bateria când telefonul este pornit, deoarece acest lucru poate deteriora telefonul.

Introducerea textului

Puteți introduce caractere alfanumerice utilizând tastatura telefonului. Pentru a schimba modulurile, apăsați tasta .

Modul T9

Acest mod vă permite să introduceți cuvinte apăsând o singură dată o tastă pentru o literă. Fiecare tastă de pe tastatură are asociate mai multe litere. Modul T9 compară automat literele introduse cu un dicționar intern pentru a stabili cuvântul corect, fiind astfel necesare mai puține apăsări de taste decât în modul tradițional ABC.

Metoda de introducere este afișată în colțul din dreapta sus al telefonului dvs.

Indicator	Funcție (Mod inteligent engleză)
	T9 ABC inteligent
	T9 abc inteligent
	T9 ABC inteligent
	Numeric

Ghid de referință sumar al caracteristicilor

Meniu 1. Calendar

Când aceeași acest meniu este afișat un calendar. Un cursor pătrat marchează data curentă. Puteți să deplasați cursorul la altă dată utilizând tastele de navigare.

Meniu 2. Contacte

Puteți căuta un contact în contactele dvs.

- 1 Apăsați **Contacte** și alegeți **Căutare**, selectați **Contacte** din ecranul **Meniu** sau apăsați din ecranul de așteptare.
 - 2 Utilizând tastatura, introduceți prima literă a numelui contactului pe care doriți să-l apelați.
 - 3 Pentru a parcurge contactele utilizați tastele de navigare sus și jos și pentru a parcurge diferitele numere ale acestora, utilizați tastele de navigare stânga și dreapta.
- **Contact nou:** Puteți adăuga intrări în agenda telefonică prin intermediul acestui meniu.

Meniu 6. Profiluri

- **Silentios:** Tonul de apel și vibrațiile sunt setate la Oprit. După configurarea acestui profil, indicatorul va fi afișat pe ecranul de așteptare.
- **Vibrații:** Acesta este profilul implicit. Tonul de apel și volumul tastelor sunt setate la maxim. După configurarea acestui profil, indicatorul va fi afișat pe ecranul de așteptare.
- **Mod Aeronavă:** Utilizați această funcție pentru a comuta modul avion **Pornit** sau **Oprit**. Nu veți putea să efectuați apeluri, să vă conectați la Internet sau să trimiteți mesaje atunci când **Modul avion** este **Pornit**.

Meniu 7. Unelte

- **Apel simulat:** Puteți seta un apel recepționat simulat care va fi inițiat după o anumită oră cu numele și numărul setate de dvs. Pentru a seta Apelul simulat, Accesați **Apel simulat** din setări. Setati apelul simulat la **ACTIVAT**. Din meniul opțiuni, selectați ora la care doriți să fie invocat Apelul simulat. Oferiți numele și numărul de la care va fi recepționat apelul simulat și Apăsați **Salvare la final** pentru a salva setările. Pentru a invoca apelul simulat, apăsați din ecranul inactiv.

Meniu 2. Contacte

- **Apelări rapide:** Alocați contacte la oricare dintre tastele cuprinse între 2 și 8.
- › **Mesaj SOS:** (Apelări rapide-> Ok ->Tasta 9) Un mesaj de urgență este trimis către un număr predefinit (maxim 3) apăsând lung pe tasta 9. Apăsând lung pe tasta 9 va apărea o fereastră pop-up, "Trimitere mesaj SOS?". Apăsați "Da", apoi introduceți mesajul dorit și cele 3 numere pentru care doriți să trimiteți mesajul în modul de urgență și apăsați **Salvare/Finalizat**.
- **Copiere tot:** Puteți copia toate intrările din memoria cartelei SIM în memoria telefonului și invers.
- **Ștergere tot:** Puteți șterge toate intrările din memoria cartelei SIM sau din memoria telefonului.
- **Informații**
 › **Număr apelare servicii:** Accesați în siguranță lista de numere de servicii asignată de furnizorul de servicii.
 › **Număr propriu:** Puteți salva și verifica propriile numere de pe cartela SIM.

Meniu 7. Unelte

- **Calculator:** Dispune de funcții standard precum adunare, scădere, înmulțire și împărțire.
- **Cronometru:** Această opțiune vă permite utilizarea unui cronometru.
- **Convertor unități:** Această aplicație convertește orice unitate de măsură în unitatea dorită.
- **Ora în lume:** Vă permite să determinați ora curentă într-o zonă sau țară cu fus orar diferit.
- **Servicii SIM:** Această caracteristică depinde de cartela SIM și de serviciile de rețea. În cazul în care cartela SIM acceptă servicii SAT (de ex. SIM Application Toolkit), acest meniu va purta numele serviciului respectiv, salvat de operator în cartela SIM.

Meniu 8. Organizator

- **Alarmă:** Puteți seta până la 3 alarme care să se activeze la anumite ore.
- **Memo:** Aici vă puteți înregistra mento-urile personale.

Meniu 9. Setări

- Data și oră:** Puteți seta funcții pentru dată și oră.
- Limbă:** Puteți modifica limba de afișare a textelor din telefon. De asemenea, această schimbare va afecta modul de introducere a limbii.
- Afișaj:** Puteți modifica setările pentru afișajul telefonului.
- Apelare:** Puteți seta meniul relevant pentru un apel.
- Securitate:** Acest meniu vă permite să setați telefonul în siguranță.
 - > **Solicitare cod PIN:** Alegți un cod PIN care să fie solicitat la pornirea telefonului.
 - > **Blocare telefon** - Alegați un cod de securitate pentru a vă bloca telefonul. La pornire, Când este schimbată cartela SIM sau imediat.
 - > **Dispozitiv antifurt de urmărire a telefonului mobil:** Atunci când este furat telefonul, acesta trimite SMS la numerele configurate de către adevăratul proprietar. Utilizatorul trebuie să configureze setările ATMT cu nume, număr de telefon principal, număr secundar. Utilizatorul trebuie să seteze ATMT PORNT pentru a activa caracteristica ATMT. Codul ATMT implicit este *0000. SMS-ul ATMT va conține informații despre numărul IMEI al telefonului furat, locația curentă și numărul persoanei care utilizează telefonul respectiv.

Meniu 9. Setări

- > **Schimbare coduri** - La schimbarea codului de securitate sau a codului PIN1 sau PIN2, codului ATMT, introduceți vechiul cod urmat de noul cod.
- **Mod economic:** Dacă setați **Mereu activ**, puteți economisi energia bateriei atunci când nu utilizați telefonul. Alegeți să comutați setările modulului economic **Mereu activ**, **Doar noaptea** sau **Oprit**.
- **Resetare setări:** Utilizați **Reseta** pentru a reseta toate setările la definițiile din fabrică. Aveți nevoie de codul de securitate pentru a activa această funcție. Codul prestabil este *0000*.
- **Starea memoriei:** Puteți verifica spațiul disponibil și utilizarea memoriei fiecărui repository.

Instrucțiuni pentru utilizarea sigură și eficientă

- Nu scăpați aparatul din mână.
- Nu supuneți aparatul la vibrații mecanice sau șocuri.
- Carcasa telefonului poate fi deteriorată dacă acesta este acoperit cu un înveliș de vinil.
- Folosiiți o pânză uscată pentru a curăța exteriorul aparatului. (Nu utilizați solvenți cum ar fi benzen, diluant sau alcool).
- Nu supuneți aparatul la fum excesiv sau la praf.
- Nu țineți telefonul în apropierea cardurilor de credit sau a cartelelor magnetice de transport, deoarece acesta poate afecta informațiile stocate pe benzile magnetice ale acestora.
- Nu atingeți ecranul cu un obiect ascuțit deoarece acesta poate deteriora telefonul.
- Nu expuneți telefonul la lichide și umezeală.
- Accesoriile precum căștile trebuie utilizate cu grijă. Nu atingeți antena inutil.

Utilizarea eficientă a telefonului

Dispozitivele electronice

Toate telefoanele mobile pot genera interferențe, ce pot afecta funcționarea altor aparate.

Dezare

Problemă	Soluție posibilă
Telefonul nu poate fi pornit	Vă rugăm să scoateți bateria și să o introduceți din nou. Apăsăți apoi tasta Pornire pentru a porni telefonul.
Baterie descărcată	Încărcați bateria. Verificați indicatorul de încărcare de pe ecran.
Bateria nu se încarcă în mod corespunzător sau telefonul se închide uneori singur	Ștergeți contactele de încărcare, atât cele din telefon cât și cele de pe baterie, cu o cârpă moale și uscată.
Timpul de utilizare a bateriei este mai scurt	Dacă durata bateriei este mai mică, aceasta se poate datora mediului de utilizare, numărului ridicat al apelurilor sau semnalului slab.
Eroare de încărcare—Temperatură în afara intervalului	Asigurați-vă că temperatura ambiantă este corespunzătoare, așteptați un timp și apoi încărcați din nou.
Eroare de încărcare—Încărcător necorespunzător	Utilizați doar accesorii LG originale.

Problemă	Soluție posibilă
Eroare de încărcare—Baterie defectă	Înlocuiți bateria.
Eroare de încărcare—Pictograma bateriei nu apare în timpul încărcării	Bateria este goală sau nu a fost utilizată de mult timp. Apariția pictogramei bateriei pe ecran poate dura o perioadă.
Ați uitat codul sau parola telefonului	Codul implicit al telefonului este *0000*.
Introduceți PUK	Codul PIN a fost introdus incorect de trei ori la rând și acum telefonul este blocat. Introduceți codul PUK oferit de furnizorul dvs. de servicii.
Pierdere rețea	Este posibil să vă aflați într-o zonă cu semnal slab. Schimbați-vă poziția și încercați din nou. Încercați să accesați o opțiune pentru care nu dețineți abonament la furnizorul dvs. de servicii. Pentru detalii suplimentare, contactați furnizorul de servicii.

Installing the SIM Card and Charging the Battery

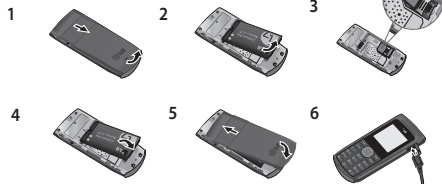
Installing the SIM Card

When you subscribe to a cellular network, you are provided with a plug-in SIM card loaded with your subscription details, such as your PIN, any optional services available and many others.

Important! The plug-in SIM card and its contacts can be easily damaged by scratches or bending, so be careful when handling, inserting or removing the card. Keep all SIM cards out of the reach of small children.
> only 2G/2.5G SIM supported

Illustrations

- Open battery cover
- Remove the battery
- Insert your SIM
- Insert the battery
- Close the battery cover
- Charge your battery



WARNING: Do not remove the battery when the phone is switched on, as this may damage the phone.

Instrucțiuni pentru utilizarea sigură și eficientă

Citiți aceste instrucțiuni simple de utilizare. Nerespectarea acestor instrucțiuni de utilizare poate fi periculoasă sau ilegală. Acest manual conține informații suplimentare detaliate.

AVERTISMENT

- Opriti întotdeauna telefoanele mobile când vă aflați în avion.
- La volan, nu țineți telefonul în mână.
- Nu utilizați telefonul în apropierea benzinarilor, a depozitelor de combustibil, a unităților chimice sau a zonelor unde pot avea loc explozii.
- Pentru siguranța dumneavoastră, utilizați NUMAI baterii și încărcătoare ORIGINALE.
- Nu manevrați telefonul dacă aveți mâinile ude, în timp ce telefonul se încarcă. Există riscul de electrocutare sau de avariere gravă a telefonului.
- Păstrați telefonul la loc sigur, astfel încât să nu fie la îndemâna copiilor. Telefonul conține piese mici cu care copii se pot îneca, dacă le detașează de telefon.
- Nu încărcați telefonul când se află pe un material moale.
- Telefonul trebuie încărcat într-un spațiu bine ventilat.

ATENȚIE

- Opriti telefonul în zonele în care este cerut acest lucru prin reglementări speciale. De exemplu, nu utilizați telefonul în spitale deoarece poate afecta dispozitivele medicale mai sensibile.
- Este posibil ca apelurile de urgență să nu fie disponibile pentru toate rețelele de telefonie mobilă. De aceea, nu trebuie să depindeți niciodată numai de telefon pentru efectuarea apelurilor de urgență.
- Utilizați numai accesorii ORIGINALE pentru a evita deteriorarea telefonului.
- Toate emițătoarele radio prezintă riscul apariției unor interferențe cu aparatele electronice din imediata apropiere. Interferențe minore pot afecta funcționarea televizoarelor, radiourilor, computerelor etc.
- Bateriile trebuie reciclate conform legislației corespunzătoare.
- Nu demontați telefonul sau bateria.

Instrucțiuni pentru utilizarea sigură și eficientă

- audio sau echipamentele de siguranță.
- Dacă vehiculul este echipat cu airbaguri, nu blocați, cu aparate instalate sau cu aparate wireless portabile, locul în care acestea sunt amplasate. Acesta poate să cadă sau poate cauza răni grave datorate funcționării neadecvate. Dacă vă place să ascultați muzică pe stradă, asigurați-vă că volumul este reglat la un nivel care să vă permită să auziți ceea ce se întâmplă în jur. Acest lucru este neapărat necesar atunci când traversați strada.

Evitarea afectării auzului

Auzul vă poate fi afectat dacă vă expuneți perioade lungi de timp la sunete puternice. De aceea, vă recomandăm să nu porniți și să nu opriti telefonul în apropierea urechii. De asemenea, vă recomandăm să setați volumul muzicii ascultate și pe cel al apelurilor la un nivel rezonabil.

Notă Sunetul sau presiunea excesivă(a) de la căști poate cauza pierderea auzului.

Zone cu explozii controlate

Nu utilizați telefonul în timpul detonării materialelor explozive.

Respectați restricțiile și eventualele reglementări sau reguli care se aplică în astfel de locuri.

Medii cu potențial explozibil

- Nu utilizați telefonul în punctele de alimentare cu combustibili. Nu îl utilizați în apropierea combustibililor sau substanțelor chimice.
- Nu transportați și nu depozitați gaze, lichide inflamabile sau explozivi în compartimentul vehiculului în care se află telefonul mobil și accesoriile acestuia.

În aeronave

- Dispozitivele fără fir pot provoca interferențe în aeronave.
- Închideți telefonul mobil înainte de îmbarcarea în avion.
- Nu îl utilizați în avion fără a avea permisiunea echipajului.

Copiii

Păstrați telefonul la loc sigur, astfel încât să nu fie la îndemâna copiilor. Telefonul conține piese mici cu care copii se pot îneca, dacă le detașează de telefon.

Dezare

Problemă	Soluție posibilă
Ați introdus un număr, dar acesta nu a fost efectuat	Asigurați-vă că ați apăsat tasta Convorbire/Da . Asigurați-vă că ați accesat serviciul de rețea corect. Asigurați-vă că nu ați setat o opțiune de restricționare a apelului efectuat. Asigurați-vă că ați introdus prefixul zonei.
Apelantul nu vă poate contacta	Asigurați-vă că aveți telefonul deschis. Apăsăți tasta Convorbire/Da mai mult de o secundă. Asigurați-vă că accesați serviciul de rețea. Asigurați-vă că nu ați setat o opțiune de restricționare a apelului recepționat.
Apelantul nu vă poate auzi	Asigurați-vă că ați dezactivat difuzorul. Asigurați-vă că țineți telefonul suficient de aproape de gură. Microfonul este amplasat în partea de jos a telefonului.

Problemă	Soluție posibilă
Calitatea sunetului în timpul apelului este slabă	Verificați indicatorul de nivel al semnalului de pe ecran. Numărul de bare indică puterea semnalului. Încercați să mișcați ușor telefonul sau să vă apropiați de o fereastră, în cazul în care vă aflați într-o clădire.
Nu se apelează niciun număr atunci când încercați să reapeleți un contact	Utilizați funcția Căutare-agendă telefonică pentru a vă asigura că numărul a fost memorat corect. Dacă este necesar, salvați numărul din nou.
Browser-ul nu poate fi utilizat	Abonamentul dvs. nu include capacitatea de date. Va trebui să contactați furnizorul dvs. de servicii pentru a activa serviciul.
Dacă instrucțiunile de mai sus nu vă ajută să rezolvați problema	Notați numărul de model al telefonului și o descriere clară a problemei. Contactați dealerul local sau Centrul de service LG pentru asistență.

Turning Your Phone On and Off

You can power on and power off the phone by pressing or holding the power key.

Making a call

- 1 Key in the number using the keypad.
- 2 Press **[Call]** to initiate the call.
- 3 To end the call, press **[End Call]**.

TIP! To enter + when making an international call, press and hold 0.

Answering and rejecting a call

When your phone rings, press **Accept** or press **[Call]** to answer the call. While your phone is ringing, select **Silent** to mute the ringing. This is great if you have forgotten to change your profile to **Silent** for a meeting.

Press **[Call]** or **Reject** to reject the incoming call.

TIP! You can change the settings on your phone to answer your calls in different ways. Press **Menu**, select **Settings** and choose **Call**. Select **Answer mode** and choose from **Any key** or **send key** only.

Instrucțiuni pentru utilizarea sigură și eficientă

Expunerea la radiofrecvențe

Informații privind expunerea la radiofrecvențe și Rata de absorbție specifică (SAR)

- Telefonul mobil LG-A110 a fost creat astfel încât să fie în conformitate cu cerințele de securitate aplicabile privind expunerea la undele radio. Aceste cerințe au la bază instrucțiunile științifice care includ normele de securitate create pentru a asigura securitatea tuturor persoanelor, indiferent de vârstă și de starea de sănătate.
- Instrucțiunile privind expunerea la undele radio utilizează o unitate de măsură cunoscută sub numele de Rată de absorbție specifică sau SAR. Testele SAR sunt efectuate utilizând metode standardizate, cu telefonul transmisiând la cel mai ridicat nivel de putere în toate benzile de frecvență utilizate.
- Deși pot exista diferențe între nivelurile SAR ale diferitelor modele de telefoane LG, vă asigurăm că toate modelele sunt concepute pentru a respecta toate instrucțiunile privitoare la expunerea la unde radio.
- Limita SAR recomandată de Comisia Internațională de protecție împotriva radiației non-ionizante (ICNIRP) care este de 2 W/kg calculată în medie la zece (10) grame de țesut.

- Cea mai ridicată valoare SAR pentru acest model de telefon la testarea de către DASy4 pentru utilizarea la ureche este de 1,21 W/kg (10 g) și pentru purtarea pe corp este de 0,979 W/kg (10 g).
- Informațiile privind datele SAR pentru rezidenții țării/regiunilor care au adoptat limita SAR recomandată de către Institutul de Inginerie Electrică și Electronică(IEEE) care este de 1,6W/kg la o medie un (1) gram de țesut.

Îngrijirea și întreținerea produsului

AVERTISMENT

Pentru acest model specific de telefon, folosiți doar baterii, încărcătoare și accesorii autorizate. Utilizarea altor tipuri poate anula certifi catul de ga ran tie al tele fo nului și poate fi pe riculoasă. • Nu dezamblați această unitate. Dacă sunt necesare reparații, duceți aparatul la o unitate de service calificat. • Nu țineți telefonul în apropierea echipamentelor electrice, cum ar fi televizorul, radioul sau computerul. • Aparatul nu trebuie ținut lângă surse de căldură, cum ar fi radiatoarele sau echipamentele de gătit.

Instrucțiuni pentru utilizarea sigură și eficientă

Apeluri de urgență

Este posibil ca apelurile de urgență să nu fie disponibile pentru toate rețelele de telefonie mobilă. De aceea, nu trebuie să depindeți niciodată numai de telefon pentru efectuarea apelurilor de urgență. Consultați furnizorul de servicii local.

Informații despre baterie și întreținerea acestora

- Bateria nu trebuie să se descarce complet înainte de reîncărcare. Spre deosebire de alte baterii, nu există un efect de memorie care ar putea compromite performanța bateriei.
- Folosiți doar baterii și încărcătoare LG. Încărcătoarele LG sunt create pentru a maximiza durata bateriei.
- Nu dezamblați și nu scurcircuitați bateria.
- Păstrați curate contactele metalice ale bateriei.
- Înlătuiți bateria atunci când nu mai este performantă. Bateria poate fi reîncărcată de nenumărate ori înainte de a necesita înlocuirea.

- Reîncărcați bateria dacă nu a fost utilizată de mult timp, pentru a maximiza durata de folosire.
- Nu expuneți încărcătorul bateriei direct razelor solare și nu-l utilizați în condiții de umiditate ridicată, cum ar fi în baie.
- Nu lăsați bateria în locuri fierbinți sau reci, deoarece acest lucru poate reduce performanțele acesteia.
- Dacă bateria este înlocuită cu un tip de baterie incorect, există risc de explozie.
- Colectați bateriile uzate conform indicațiilor producătorului. Reciclați-le, dacă este posibil. Nu le colectați ca gunoi menajer.
- Dacă trebuie să înlocuiți bateria, mergeți la cel mai apropiat punct de service sau dealer LG Electronics autorizat pentru asistență.
- Deconectați întotdeauna încărcătorul din priză după ce telefonul este încărcat complet pentru a economisi consumul inutil de energie.

Getting to know your phone



Date tehnice

Informații generale

Nume produs: LG-A110
Sistem: Echipament terminal cu două benzi E-GSM 900/DCS 1800

Temperatura ambiantă de funcționare

Max.: +55°C (descărcare)
+45°C (încărcare)

Min.: -10°C

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE	
LG Electronics	
Model: LG-A110	
Data: 08 noiembrie 2010	
Locația: LG Electronics (China) Co., Ltd. 100000 Beijing, China	
Adresa: LG Tech Tower 30, Hwasong-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-700	
Model: LG-A110	
Data: 08 noiembrie 2010	
Locația: LG Electronics (China) Co., Ltd. 100000 Beijing, China	
Adresa: LG Tech Tower 30, Hwasong-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-700	
Model: LG-A110	
Data: 08 noiembrie 2010	
Locația: LG Electronics (China) Co., Ltd. 100000 Beijing, China	
Adresa: LG Tech Tower 30, Hwasong-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-700	
Model: LG-A110	
Data: 08 noiembrie 2010	
Locația: LG Electronics (China) Co., Ltd. 100000 Beijing, China	
Adresa: LG Tech Tower 30, Hwasong-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-700	
Model: LG-A110	
Data: 08 noiembrie 2010	
Locația: LG Electronics (China) Co., Ltd. 100000 Beijing, China	
Adresa: LG Tech Tower 30, Hwasong-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-700	
Model: LG-A110	
Data: 08 noiembrie 2010	
Locația: LG Electronics (China) Co., Ltd. 100000 Beijing, China	
Adresa: LG Tech Tower 30, Hwasong-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-700	